

# GEMEINDE

# Post

NACHRICHTEN FÜR DIE BÜRGER DER GEMEINDE  
**KAPFENSTEIN**



LANGE NACHT  
DER MUSEEN



## Lange Nacht der Museen

AM 03. OKTOBER 2015 VON 18.00 UHR BIS 01.00 UHR



ORF **LANGE NACHT  
DER MUSEEN**



### **Nah&Frisch**

**Unser G'schäft in Kapfenstein  
seit August auch  
Dienstagnachmittag geöffnet**

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 06.00 bis 12.00 Uhr und 15.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag: 07.00 bis 12.00 Uhr

Das Team von Nah&Frisch „Unser G'schäft in Kapfenstein“  
freut sich auf Ihren Einkauf!





## MEINE SEHR GEEHRTEN DAMEN UND HERREN, LIEBE KINDER UND JUGENDLICHE!

Ein schöner Sommer – so schön wie schon lange nicht mehr – ging vorbei. Wir waren nicht untätig, die **Volksschule** wurde außen (**Fenster, Fassade und Dach**) und **teilweise innen saniert**. Wir haben über **EUR 200.000,--** investiert, das Land hat sich zur Hälfte beteiligt. Wir hoffen, damit den Schulstandort für lange Zeit gesichert zu haben und sehen einer steigenden Schülerzahl gerne entgegen. Im Schuljahr 2015/2016 wird die Volksschule wieder 4-klassig geführt. Ein Dankeschön an alle beteiligten Fachfirmen, die trotz großer Hitze beste Leistungen vollbracht haben sowie an unseren **Schulwart Heinrich Dopona** der mit außergewöhnlichem Einsatz die Baustelle betreut hat.

Die **Sanierung der fünf Trinkwasserbehälter** ist (bis auf wenige Restarbeiten) ebenfalls **abgeschlossen**. Die Kosten waren etwa gleich hoch wie bei der Volksschule. Damit haben wir die hohe Qualität unseres wichtigsten Gutes, nämlich unseres Trinkwassers, für viele Jahre gesichert.

Unser 5. Gemeindefest war wieder ein Erfolg. Ich bedanke mich bei den vier geehrten Gemeindebürgern (**Ing. Otmar Schöllauf, Gerhard Groß, Karl Meitz, Rupert Höber**) für Ihre Verdienste und ehrenamtlichen Leistungen im öffentlichen Bereich.

Um die Haltbarkeit unserer Straßen zu verlängern, haben wir im

Gemeindegebiet (bei den Gemeindestraßen) die Gräben gründlich geputzt, was schon dringend notwendig war. Da wir aus Kostengründen diese Arbeit nicht jährlich durchführen können, bitten wir Sie, liebe Gemeindebürgerinnen und -bürger, bei der Instandhaltung nach Möglichkeit selbst Hand anzulegen, indem Sie Durchlässe, die eventuell bald wieder zu sind, selbst reinigen bzw. bei Bedarf unsere Bauhofmitarbeiter verständigen, damit unsere Straßen möglichst lang erhalten bleiben. Die finanziellen Mittel werden immer knapper und eine flächendeckende Instandhaltung immer schwieriger.

Ich bedanke mich recht herzlich bei Herrn **Ing. Wolfgang Torschitz**, der den Großteil der geschnittenen Äste (bei den Gemeindestraßen) für uns **kostenlos entsorgt** hat und damit unserer Gemeinde einen großen Dienst erwies. **Wenn wir alle einen kleinen Beitrag für unsere Gemeinde leisten, werden wir auch in Zukunft eine lebenswerte Kommune bleiben, in der die Lebensqualität hoch ist und wir auch unseren Kindern Schönes bieten können.**

Ich wünsche Ihnen allen einen schönen Herbst!

## FERIALJOBS IN DER GEMEINDE

In den Sommermonaten beschäftigte die Gemeinde Kapfenstein nachfolgende Ferialpraktikanten:

**Tanja Bauer**, Gutendorf 40

**Dominik Dietl**, Kapfenstein 49

**Felix Fassold**, Pretal 91

**Kathrin Groß**, Pichla 1

**Sebastian Kummer**, Gutendorf 6

**Stefan Messner**, Kölldorf 49

**Florian Titz**, Pretal 56

**Die Gemeinde Kapfenstein bedankt sich für die gute Zusammenarbeit!**

# GEMEINDERATS- SITZUNG

21. AUGUST 2015



## PARTEIENVERKEHR:

Das Gemeindeamt hat für den Parteienverkehr

**Montag bis Freitag:** von 08 Uhr bis 12 Uhr

**Donnerstag:** von 13 Uhr bis 17 Uhr

**Samstag:** von 10 Uhr bis 12 Uhr geöffnet.

**Außerhalb der Parteienverkehrszeiten** nur nach Vereinbarung (Tel. 03157/ 22 35).

Die **Bürgermeistersprechstunden** finden jeden **Samstag von 10 Uhr bis 12 Uhr** und nach Vereinbarung statt.

## VORTRÄGE

**15. Oktober 2015 – 19.00 Uhr**

Referent: OA Dr. Wolfgang Ranzinger

Thema: „Husten – Auswurf - Atemnot“

**12. November 2015 – 19.00 Uhr**

Referentin: DGKS Roswitha Maria Windisch-Schnattler

Thema: „Lebendigkeit nach Abschied nehmen – Verluste, Scheidung, Tod“

**03. Dezember 2015 – 19.00 Uhr**

Referentin: Anne Brech-Cartus

Thema: „Kommunikation und Konflikte in der Familie – hilfreiche Kommunikation zur Lösung schwieriger Situationen“



## SANIERUNG SCHÖCKLBERGWEG

Für die Weiterführung der Sanierungsarbeiten Schöcklbergweg wurde die Verordnung zur Durchführung der Arbeiten genehmigt. Der heurige Sanierungsbereich liegt zwischen Wolf/Stecher, Kölldorf 69 und Müller, Kölldorf 54.

## LANGE NACHT DER MUSEEN

Für die Aktion „Lange Nacht der Museen“ am 03.10.2015 wurde der Kooperationsvertrag genehmigt.



## ERGÄNZUNG ZUR LETZTEN

### AUSGABE DER GEMEINDEPOST:

Unsere Feuerwehren haben die, durch unzureichende Wasserableitungen aufgetretenen, Straßenverschmutzungen von landwirtschaftlichen Flächen bisher immer mit freiwilligen Helfern und ohne Kostenrückerstattung durchgeführt.

**Monika Martin**

KATHOLISCHES BILDUNGSWERK FEHRING

Fehring

Fehring

**Fehring**

**KIRCHENKONZERT**

**Mittwoch, 25. November**

**19.00 Uhr Pfarrkirche Fehring**

Eintritt: Euro 30,-/25,-/20,-

Karten erhältlich:  
Raiffeisenbank Fehring; Apotheke Fehring  
Kath. Bildungswerk - Ernst Gardsch (0676/7224041)

Raiffeisenbank Fehring

St. JOSEFAPOTHEKE  
2010 - 2016

SPAR  
CHRISTANDL

**BENEFIKONZERT**



## RÜCKBLICK 5. GEMEINDEFEST

Bereits zum fünften Mal fand am 13. September 2015 das heurige Gemeindefest statt. Viele Besucher folgten der Einladung und so war die „Halle für Alle“ bei schönem Herbstwetter sehr gut gefüllt.

Im Rahmen des Festes wurden folgende verdiente Gemeindeglieder mit dem Ehrenzeichen in Silber ausgezeichnet:

- **Ing. Otmar Schöllauf, Kapfenstein 19**
- **Gerhard Groß, Pichla 1**
- **Karl Meitz, Neustift 8**
- **Rupert Höber, Kölldorf 64**

Wir gratulieren nochmals sehr herzlich und bedanken uns für den Einsatz und das Engagement für unsere Gemeinde.

**Pfarrer Mag. Marian Debski** und **Ehrenbürger Geistl. Rat Josef Greiner** feierten mit der Bevölkerung die hl. Messe. Danach konnten sich die Besucher mit Essen (heuer vom **Kollerwirt, Neustift**) und Getränken (Wein und Säfte von Betrieben aus der Gemeinde, bzw. von „Unserm G’schäft in Kapfenstein“) stärken und sich unterhalten, während die Kinder es nicht mehr erwarten konnten, am betreuten Kinderprogramm teilzunehmen und sich in den Hupfburgen oder am Fußballplatz auszutoben.

**Danke an alle, die dazu beigetragen haben, dass auch das 5. Gemeindefest ein Erfolg wurde!**



# KINDERGARTEN KAPFENSTEIN



Nachträglich wollen wir einen Rückblick auf das **Sommerfest 2015** unter dem Thema „Ein Bilderbuch kommt auf die Bühne“ geben, das den Abschluss für das Kindergartenjahr 2015 bildete.

**Wir möchten uns recht herzlich bei allen Besuchern für ihr Kommen, und speziell bei den Eltern für die Unterstützung unseres Buffets bedanken!!!**

Wir hoffen, dass alle schöne Sommerferien hatten und sich schon auf das neue Kindergartenjahr freuen.

Das Kindergartenteam

## RICHTIGSTELLUNG:

Zum Artikel „**Hier wird Ihr Kind am besten betreut**“, erschienen in der Woche Südoststeiermark vom 26./27. August 2015, möchte ich als Kindergartenleiterin einige im Artikel genannte Punkte von einem anderen Blickwinkel betrachten. Die Gemeinde Kapfenstein wird von der Arbeiterkammer als „weißer Fleck im Betreuungsatlas“ bezeichnet und mit 0 von 3 Kriterienpunkten bei der Erhebung ausgewiesen.

Die Gemeinde Kapfenstein informiert jedes Jahr zur Kindergarteneinschreibung

alle Eltern, deren Kinder im Kindergartenalter (3-6 Jahre) sind und alle Kinder im Alter von 18 Monaten bis 3 Jahren über das Angebot eines Kindergarteneintrittes. In den letzten Jahren gab es keinen Bedarf für eine alterserweiterte Gruppe und es hat sich auch niemand über eine Ganztagsbetreuung im Kindergarten oder einer Nachmittagsbetreuung für Schüler interessiert bzw. einen Bedarf gemeldet. Auch für die Sommerbetreuung haben wir bei allen Eltern eine Bedarfserhebung durchgeführt, es wurde uns jedoch rückgemeldet, dass kein Bedarf besteht. Lediglich eine Familie hat uns darüber informiert, dass ihr Kind in den Sommermonaten bei einer Tagesmutter betreut wird. Viele Eltern in der Gemeinde Kapfenstein wollen, können und haben die Möglichkeit, die Betreuung ihrer Kinder im eigenen Familienverband zu organisieren.

**Ich glaube, dass jede Familie selbst bestimmen sollte, wie sie die Betreuung ihrer Kinder regelt.** Man sollte daher die Gemeinde Kapfenstein auch nicht, wie im Artikel beschrieben, als „nachhinken“ bzw. „nicht vorbildlich“ bezeichnen. Darüber hinaus sollte man besser recherchieren,

ob in der Gemeinde überhaupt Bedarf besteht, ehe man ihr 0 von 3 Punkten gibt.

Wenn sich Eltern entscheiden, dass sie keinen Bedarf haben und ein Halbtagskindergarten von 07.00 bis 13.00 Uhr völlig ausreichend für die Betreuung ihrer Kinder ist, sollte aufgrund dessen kein schlechtes Zeugnis über das Angebot der Gemeinde ausgestellt werden.

**Des Weiteren gibt das Angebot über die Öffnungszeiten einer Kinderbetreuungseinrichtung keine Auskunft über die Qualität.**

Der Kindergarten Kapfenstein ist eine Bildungseinrichtung und kommt seiner Aufgabe, die Familie ergänzend bei der Betreuung zu unterstützen nach. Alle im Team kommen mit viel Einfühlungsvermögen, dem Bedürfnis des Kindes nach Geborgenheit und Sicherheit nach, damit sich das Kind im Kindergarten wohlfühlen kann. Denn nur dann ist ein Kind bereit, sich zu entwickeln und zu lernen.

Annemarie Krenn  
(Kindergartenleiterin)  
und Team



# JUNGCHARAUSFLUG

Am 25. Juli 2015 versammelten sich 25 Kinder und 5 Erwachsene (Johanna Sampl, Gerti Legenstein, Monika Hirschmugl, Kerstin Luttenberger, Kerstin Gaber) des JS-Teams vor dem Gemeindehaus, um mit dem Busunternehmen Ranftl zur Zotter Schokoladen Manufaktur zu fahren.



Endlich wurden die Tore des **Schokoladentheaters** geöffnet und wir konnten mit der Begehung und Verkostung der Fabrik beginnen. Genüsslich wurde geschleckt, getrunken und gekaut bis die Bäuche schmerzten und keiner mehr konnte. Nach der ausgiebigen Schlemmerei besuchten wir den **Essbaren Tiergarten**. Das Wetter war herrlich und so schlenderten die Kinder neugierig durch die Wege des Gartens und erkundeten alle Tiere und Spielgeräte. Da es über Mittag sehr heiß wurde fanden wir uns im Wald des Geländes ein und verweilten bei den **Hängematten, Klettergeräten**, Bauerngolf und einer kleinen Pfütze, die natürlich große Aufmerksamkeit bekam. Mit dem lustigen Spiel „1, 2 oder 3“, mit Fragen über die Schokoladenmanufaktur, verabschiedeten wir uns vom Tiergarten und wanderten zur **Backhendlstation** um uns dort mit etwas Deftigem zu stärken.



Zum Abschluss ging unsere Reise weiter in den nahegelegenen Wald. Dort bauten die Kinder beeindruckende Waldhäuser die uns Erwachsene nur so zum Staunen brachte. Es war ein wunderschöner Ausflug der beim **Buschenschank Puff** seinen Ausklang fand.



Danke an alle Kinder für diesen einzigartigen Tag, denn es ist immer wieder eine Freude zu sehen, wie Kinder egal welchen Alters einander helfen, trösten, anspornen und zusammen halten.

„EINER FÜR ALLE, ALLE FÜR EINEN –  
GEMEINSAMKEIT MACHT STARK“

Euer JS-Team

# VOLKSSCHULE KAPFENSTEIN

## DR. ARNOLD HANSLMEIER ZU BESUCH IN DER VOLKSSCHULE

Der Tag, an dem es dunkel wurde – „**When the day grew dark**“ lautet der Titel des Buches von Herrn **Univ. Prof. Dr. phil. Arnold Hanslmeier**. Am 8. Juli 2015 besuchte Herr Hanslmeier uns in der Schule. Die Kinder erfuhren viel Interessantes über die Erde, das Universum, Lichtgeschwindigkeit, Sterne und Planeten.

**Du weißt schon, dass ein Astronom keine Horoskope erstellt, sondern sich mit Sonnen, Sternen und Planeten beschäftigt?!**

**Wusstest du, dass:**

- die Sonne hundertmal so groß wie die Erde ist?
- die Milchstraße 400 Milliarden Sterne hat?
- die Erde in einem Jahr einmal die Sonne umkreist?
- der Mond die Erde in einem Monat einmal umkreist?

Außerdem durften alle einen Blick durchs Teleskop werfen und die Sonne betrachten. Mit Begeisterung lauschten die Kinder dem Vortrag und stellten neugierig Fragen. Einige Kinder gestalteten Plakate und überreichten diese Herrn Professor Hanselmeier.



## VOLKSSCHULE FEHRING

### GESTALTE DIR DEIN EIGENES T-SHIRT

Im Rahmen der **FERIEN(S)PASSAKTION 2015** gestalteten in der Volksschule Fehring 16 Kinder im Alter zwischen 5 und 10 Jahren ihr individuelles T-Shirt. Unter der fachkundigen Leitung von **Gerd Neumann** suchten sie aus originellen Motiven ihr Lieblingsdesign aus und waren mit großem Einsatz bei der Sache. Im Anschluss daran entstanden bunt bemalte Papiertaschen. Natürlich durfte bei diesen schweißtreibenden Temperaturen eine Labung nicht fehlen. Den Thermengutschein gewann **Leopold Kloibhofer** aus Oberlamm. Herzliche Gratulation! Wir danken der Werbeagentur Gerd Neumann für die Ermöglichung dieser tollen Veranstaltung.

VD. Helga Kröpfl

### SCHULBEGINN

Am 14. September 2015 war es so weit. Die Sommerferien sind vorbei. Ein neues Schuljahr beginnt. Aufgeregt und voller Erwartung treffen 15 Schülerinnen und Schüler mit ihren Eltern in der Schule ein. Es sind die Kinder der 1. Klasse. Wir wünschen ihnen einen guten Start und ein schönes erstes Schuljahr!

# NEUE MITTELSCHULE ST. ANNA AM AIGEN



## NEUES VON DER NMS ST. ANNA AM AIGEN

Im vergangen Schuljahr hat es in der letzten Schulwoche einige Veranstaltungen gegeben, welche ein sehr großes Echo bei den Schülerinnen und Schülern hervorgerufen haben.

Beim **Bezirksfußballturnier in Gnas** hat unsere Schule einen hervorragenden 3. Rang erreicht. Beim Spiel- und Sporttag gab es spannende und lustige Bewerbe für die Klասsenteams zu bewältigen.

Höhepunkt war die Abschlussfeier unserer 4. Klassen der Hauptschule. Es war der letzte Jahrgang der Hauptschule, damit endet die Ära Hauptschule nach genau **50 Jahren in St. Anna am Aigen**.

Das Schuljahr 2015/16 begann am 14.09.2015. In diesem Schuljahr besuchen **125 Schülerinnen und Schüler die Neue Mittelschule in St. Anna am Aigen**, davon **16 Schülerinnen und Schüler aus der Gemeinde Kapfenstein**. Es wurden in den Ferien wiederum einige Verbesserungen im Schulgebäude vorgenommen, unter anderem gibt es jetzt neue Garderobenkästen, die auch zu versperren sind.

Wir wünschen unseren Schülerinnen und Schülern sowie den Eltern ein erfolgreiches und gutes Schuljahr.

Für die NMS

**Direktor Josef Bedöcs**



## MÄDCHENFUSSBALL-LANDESMEISTERSCHAFT

Die Mädchen der Neuen Mittelschule Fehring konnten bei ihrer erstmaligen Teilnahme an der Fußball-Landesmeisterschaft einen großen Erfolg verbuchen. Als Vorrundensieger qualifizierten sie sich für das Landesfinale in Schwanberg und erreichten dort den ausgezeichneten 5. Platz. Insgesamt nahmen 35 Teams aus der gesamten Steiermark an der Schulmeisterschaft für Mädchenfußball teil.



Foto: Trainer Manfred Petz und die jungen Fußballerinnen

## NEUE MITTELSCHULE FEHRING BEZIRKSSIEGER IM FUSSBALL

In den Vorrundenspielen qualifizierten sich die 4 stärksten Teams des Bezirkes. Diese standen einander in zwei spannenden Turnieren gegenüber und spielten dabei um die Teilnahme an der Schülerliga-Landesmeisterschaft und um den Bezirksmeistertitel.

Das Team der Neuen Mittelschule Fehring wurde mit 14 Punkten aus 6 Spielen Südoststeiermark-Sieger und qualifizierte sich damit für das Achtelfinale der steirischen Landesmeisterschaft.







# KERAMISCHER KREIS KAPFENSTEIN

## WORKSHOP MIT ZSUZSA FÜZESI-HEIERLI

Zum Thema „**Gleichgewicht im Raum**“ veranstaltete der **Keramische Kreis Kapfenstein** vom 18. bis 25. Juli 2015 einen Keramik-Workshop mit der Künstlerin **Zsuzsa Füzesi-Heierli**. Zehn Kursteilnehmer, darunter der holländische Keramikünstler **Thijbert Manche** sowie Künstlerinnen aus Kärnten, der Steiermark, Oberösterreich und Wien verbrachten acht heiße Tage in Kapfenstein und arbeiteten zusammen im Turnsaal der Volksschule.

Trotz der laufenden Bauarbeiten an der Fassade der Schule und des trockenen, heißen Wetters, welche die Nutzung der Raku-Öfen unmöglich machten, konnten zahlreiche, teils komplexe Kunstwerke entworfen und hergestellt werden.

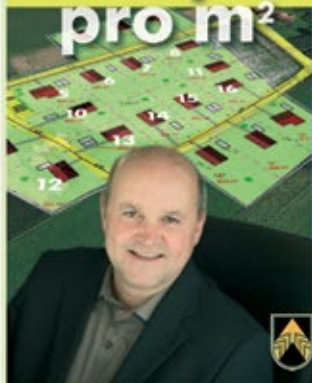
Eine der Kursteilnehmer, die Klagenfurter Keramikerin **Katalin Bollin**, zeigt noch bis Herbst 2015 Arbeiten im Foyer des Gemeindeamtes.

Für das kommende Jahr laufen die Vorbereitungen für die **15. Keramischen Tage Kapfenstein**, die alle zwei Jahre in der ersten August-Woche stattfinden. Darüber hinaus plant der Keramische Kreis Kapfenstein weitere Veranstaltungen und Workshops, um über das Jahr hinweg immer wieder Künstler und kunstinteressierte Gäste in die Region zu bringen.



€ 19,50  
pro m<sup>2</sup>

## BAUEN IN PICHLA bei KAPFENSTEIN



- Ruhige **sonnige Lage**
- Einige Bauplätze mit **Blick auf Schloss Kapfenstein**
- €19,50 pro m<sup>2</sup> für die Grundstücke Nr. 4 bis 16
- Grundstücksgrößen ca. 1.000 m<sup>2</sup>
- **Nahe Kapfenstein** sowie Bad Gleichenberg
- Die Beheizung erfolgt mittels **Biomasse Heizwerk**
- **Alle Leitungsanschlüsse am Grundstück vorhanden**
- Großer **Gestaltungsspielraum bei der Planung** der Einfamilienwohnhäuser möglich



Informationen und Anfragen im Gemeindeamt Kapfenstein: **Telefon 03157/ 22 35**

## BAUEN IN PICHLA - HEIZWERKERÖFFNUNG!



Am 21.09.2015 wurde das Heizwerk (Betreiber Helmut Marx) bei den Bauplätzen in Pichla eröffnet.

# ORF LANGE NACHT DER MUSEEN

AM 03. OKTOBER 2015 VON 18.00 UHR BIS 01.00 UHR



Am Samstag, dem **03. Oktober 2015**, findet die diesjährige „ORF Lange Nacht der Museen“ in ganz Österreich statt. Bereits zum 16. Mal initiiert der ORF die Kulturveranstaltung – rund 700 Museen und Galerien sind heuer daran beteiligt und öffnen ihre Türen für kulturinteressierte Nachtschwärmer **von 18.00 bis 01.00 Uhr Früh**. Neben abwechslungsreichen Ausstellungen werden viele spannende Events und Sonderveranstaltungen geboten. Besucher können aus dem reichen Angebot ihre persönlichen Highlights wählen und alle teilnehmenden Häuser und Veranstaltungen mit nur einem Ticket besuchen. Neben kleinen, kuriosen und großen, renommierten Kulturinstitutionen nehmen heuer wieder viele neue Locations teil, die darauf warten, von den „Langen Nacht“ Besuchern entdeckt zu werden.

## DAS ERWARTET SIE IM GEO-INFO:

### Steine – geformt von der Natur rund, kantig, verschlungen, verfaltet, ...

Die Sonderausstellung gibt Einblick in die natürliche Formgebung der Gesteinswelt und wird im Rahmen der Langen Nacht der Museen eröffnet. Zeitgleich findet im Langen Keller des Weinguts Winkler-Hermaden die Finissage der Ausstellung Struktur und Textur statt. Diese Ausstellung zeigt Skulpturen aus Stein der **Bildhauer Maria Heinrich und Gerhard Koch**. Die Gegenüberstellung der natürlichen und künstlichen Formgebung von Gesteinen ist in der **Gemeinde Kapfenstein** nur in der **Langen Nacht der Museen** gegeben.

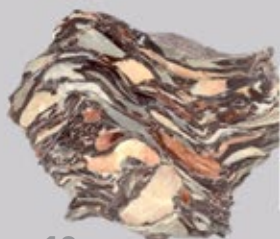
**Eintritt: EUR 6,00 pro Person („regionales Ticket“)**

**Der Eintritt für Kinder bis 12 Jahre ist frei.**

Mit dem Kauf eines „**regionalen Tickets**“ haben Sie die Möglichkeit, alle beteiligten Museen in der Steiermark (außerhalb von Graz) im Rahmen der „Langen Nacht der Museen“ zu besuchen und an den Aktionen teilzunehmen.

**Informationen und Eintrittskarten erhalten**

**Sie im Gemeindeamt Kapfenstein.**



10 GemeindePost



#### **Kunstglasereimuseum**

**Herbert Wildtham**  
8353 Kapfenstein, Pretal 144

#### **Gerberhaus Fehring**

8350 Fehring, Grazerstraße 3

#### **Berghofer-Mühle:**

**Lebendes Museum –  
Getreide- und Ölmühle,**  
Schaukraftwerk, Mühlenladen  
8350 Fehring, Bahnhofstraße 25

#### **Gölles**

**– Museum der kulinarischen Art**  
8333 Riegersburg, Stang 52

#### **Zotter Schokoladen Manufaktur**

8333 Riegersburg, Bergl 56

#### **Heimat.Museum**

**im Tabor  
– das regionale  
Universalmuseum**  
8330 Feldbach, Tabor Platz 1

#### **Vulcano Schinkenmanufaktur**

8330 Feldbach, Auersbach  
Eggreith 26

#### **Analog & DIGITAL**

8093 St. Peter am Ottersbach,  
Dietersdorf 21

#### **Museum im alten Zeughaus**

8490 Bad Radkersburg,  
Emmenstraße 9

**ORF LANGE NACHT  
DER MUSEEN**



## FÖRDERUNGEN FÜR PHOTOVOLTAIKANLAGEN, SOLARANLAGEN UND HOLZHEIZUNGEN NOCH HEUER SICHERN!

Für die Errichtung von Photovoltaikanlagen, Solaranlagen und Holzheizungen bestehen umfassende Fördermöglichkeiten.

Photovoltaikanlagen werden vom Land mit **max. 1.075 Euro** gefördert. Der Bund fördert mit **275 Euro/kWp**.

Thermische Solaranlagen für die Warmwasserbereitung werden vom Land mit **50 Euro/m<sup>2</sup> + 200 Euro Sockelbetrag** unterstützt. Der Bund vergibt eine Förderung in der Höhe von **750 Euro**. Für Solaranlagen mit Heizungsunterstützung bestehen höhere Fördersätze: **70 Euro/m<sup>2</sup> + 550 Euro Sockelbetrag** vom Land, **1.500 Euro** vom Bund.

Stückholzheizungen werden vom Land mit **1.100 Euro** gefördert, Pellets- und Hackschnitzelheizungen mit **1.400 Euro**. Zusätzlich wird für den Umstieg auf eine Pellets- oder Hackschnitzelheizung eine Bundesförderung vergeben: Steigt man von einer alten Holzheizung um, beträgt die Förderung **800 Euro**, von einer Öl-/Gas- oder Kohle-Heizung beträgt diese **2.000 Euro**. Zusätzlich werden Förderungen von der Gemeinde vergeben.

### Zu beachten gilt es die Einreichfristen:

**Die Bundesförderungen enden mit 30.11.2015 (Holz, Solar) bzw. mit 14.12.2015 (PV). Einreichungen für die Landesförderungen sind bis 31.12.2015 möglich.**

Für weitere Informationen steht die Lokale Energieagentur gerne zur Verfügung: [www.lea.at](http://www.lea.at) | [office@lea.at](mailto:office@lea.at) | 03152/ 85 75-500.

## FÖRDERUNG FÜR E-BIKES, E-AUTOS UND E-LADESTATIONEN

Die Gemeinde Kapfenstein ist Teil einer Klima- und Energiemodellregion. Für Vereine, Verbände, gewerbliche und landwirtschaftliche Betriebe bestehen spezielle Fördermöglichkeiten. Gefördert werden die Anschaffung von E-Bikes und E-Autos und die Errichtung von E-Ladestationen. E-Bikes werden mit max. 400 Euro, E-Autos mit max. **4.000 Euro** unterstützt. Besonders für Buschenschänke, Pensionen und Gastronomiebetriebe könnte die Errichtung einer E-Ladestation interessant sein. Die Förderung beträgt **bis zu 30 % der Kosten**. Die Förderaktion für Ladestationen endet mit 09.10.2015. Nähere Informationen erhalten Sie bei der Lokalen Energieagentur - LEA unter der Telefonnummer 03152/ 85 75-503 oder unter [office@lea.at](mailto:office@lea.at)



# Gutschein für eine kostenlose Energieberatung

## Für Haushalte

Sie wollen eine Photovoltaik-Anlage bauen und wissen nicht wie groß diese sein sollte? Der Ölkessel soll durch eine moderne Holzheizung ersetzt werden? Sie wollen ein Haus bauen oder renovieren? Sie haben Fragen zu Fördermöglichkeiten von Land und Bund? Oder fragen Sie sich einfach, warum Ihre Stromkosten so hoch sind? Dann ist es höchste Zeit für eine Energieberatung!

Im Wert von **40 €**



# FREIWILLIGE FEUERWEHR



## PRETAL

Am **25. Juli 2015** hat die FF Pretal mit zwei Wettkampfgruppen am **Schaubewerb in Kapfenstein** teilgenommen. Die **Gruppe Pretal 1** konnte den **4. Platz** erreichen. Die **Gruppe Pretal 2** erzielte den **6. Platz**.

Am **22. August 2015** fand der **Schaubewerb der FF Dirnbach** statt.

**Die Gruppe Pretal 1 erreichte den 1. Platz.**

**Die Gruppe Pretal 2 erreichte den 3. Platz.**



## SCHWIMMABZEICHEN (BIS 14 JAHRE)

*Kampf mit dem Element Wasser*

Die Feuerwehrjugend der **FF Mahrensdorf** war heuer bereits äußerst aktiv und auch erfolgreich. Im April wurde von **Fink Tamarra, Fink Verena, Hebenstreit Julian, Hopfer Yvonne, Laiber Florian, Reindl Lukas, Reindl Jan und Weigl Colin** das Wissenstestabzeichen in Gold absolviert. Seit März wurde aber auch wöchentlich für die Feuerwehrjugendleistungsbeurteilung trainiert. Bei einem dreitägigen Jugendtrainingslager wurde neben dem Bewerbstraining auch ein Schwimmtraining durchgeführt und von **Gutmann Elisa, Laiber Janine und Reindl Jan** das höchste Schwimmabzeichen (bis 14 Jahre), der **Allroundschein** gemacht.

Für die Feuerwehrjugend 1 (10-12 Jahre) zahlte sich das Training besonders aus. **Elisa Gutmann** und **Lisa Torschitz** erkämpften sich bei allen Bewerben sensationelle Topplatzierungen: **1. Platz in Silber** bei der Gästewertung in Schaffern, **1. Platz in**



*Das Erfolgsteam Gutmann Elisa und Torschitz Lisa*

Jetzt einlösen





### Gebäude / Sanierung

- Sanierungsmaßnahmen
- Einsparmöglichkeiten
- Dämmstoffe
- Neubau

### Haustechnik

- Heizungsumstellung
- Warmwasserbereitung
- Kontrollierte Wohnraumlüftung
- zu hohe Stromrechnung

### Förderungen

- Photovoltaik, Stromspeicher
- Thermische Solaranlagen
- Holzheizungen
- Wärmepumpen
- Sanierungsförderungen
- Eigenheimförderung

**Das bringt`s:** Unabhängige, kompetente Fachberatung | Verbesserung der Wohnqualität | Kosteneinsparung durch verminderten Energieverbrauch

**Hier einlösbar:** Lokale Energieagentur (LEA) Auersbach 130, 8330 Feldbach, Tel. 03152/8575-500, [www.lea.at](http://www.lea.at)  
 – nach Terminvereinbarung Inanspruchnahme der **kostenlosen 30-minütigen Beratung** bei der LEA

12 GemeindePost

# FREIWILLIGE FEUERWEHR MAHRENSDORF

## STOLZ AUF UNSERE FEUERWEHRJUGEND



**Silber** beim Bewerbungsspiel in Gossendorf und **4. Platz in Silber (von 157 Gruppen)** beim Landesbewerbsspiel in St. Veit am Vogau! Die Feuerwehrjugend 2 konnte in Schöffern in der Gästewertung einen hervorragenden **2. Platz (Silber)** und einen **3. Platz (Bronze)** erreichen. Beim Landesbewerb lagen sie genau im Mittelfeld.

**IM JUNI NAHMEN 5 JUGENDLICHE GANZ SPONTAN BEIM NASSBEWERB (FÜR ERWACHSENE) IN KAPFENSTEIN TEIL.**

Nachdem 5 Jugendliche ganz spontan sogar die Herausforderung mit den Erwachsenen annahmen und am Nassbewerb in Kapfenstein mit einer tollen Leistung teilnahmen, wurde am Ende des Sommers auch noch ein Sport- und Badetag durchgeführt. Dabei wurden sportliche Leistungen für das **ÖSTA-J (Österreichisches Sport- und Turnabzeichen für Jugendliche** des Bundesministeriums für Landesverteidigung und Sport) trainiert und auch gemessen. Alle Jugendliche haben ihr Bestes gegeben und auch teilweise die Limits geschafft. Nur zwei Jugendliche konnten bei den harten Kriterien aber bestehen und in allen geforderten Kategorien die Limits bewältigen. Diese haben dann dafür gleich das Abzeichen in Gold erreicht. Man darf sie also wirklich Athletinnen nennen: **Fink Tamara** und **Fink Verena**. Nach den sportlichen Herausforderungen gab es dann Badespaß und die verdiente Erholung in der Therme Loipersdorf. Für 5 Jugendliche steht noch im Herbst der Bereichsfunkbewerb ins Haus. Es wird schon fleißig geübt. Man kann stolz sein, auf solche aktiven und auch erfolgreichen Jugendlichen!

HLM d.V. Ewald Gutmann  
Jugendwart FF Mahrensdorf



Valle Action beim Leistungsbewerb



60m Sprint für das ÖSTA-J beim Sporttag



Kultur: Nach der Kirchenbesichtigung am Pöllauberg beim Trainingslager



Feuerwehrjugend 2 mit 2 Pokalen in Schöffern



# DAS KURHAUS BAD GLEICHENBERG

## IHR WEG ZUR GESUNDHEIT

mit einer ambulanten Kur im Therapiezentrum des KURHAUS Bad Gleichenberg bei:

- **Atemwegserkrankungen**
- **Beschwerden des Stütz- und Bewegungsapparates**
- **Hauterkrankungen (Psoriasis und Neurodermitis)**

Nach Verordnung ambulanter Anwendungen durch Ihren Haus- oder Facharzt erstellen wir sehr gerne Ihren persönlichen Therapieplan und bieten Ihnen kompetentes Personal, individuelle Betreuung und kurzfristige Termine.

Wenn Sie bis 31. Dezember 2015 mit Überweisungsschein von Ihrem Arzt zu einer ambulanten Therapie ins KURHAUS kommen, erhalten Sie als kleines Dankeschön einen Gutschein für 1 Person für ein „Frühstück vom Buffet“, einlösbar bis 31. Jänner 2016 täglich zwischen 06.30 und 09.30 Uhr im Restaurant des KURHAUS Bad Gleichenberg.



**Wir freuen uns auf Sie!**  
**Geschenksidee Genuss<sup>2</sup>**

Schenken Sie einen Tag der Erholung und Entspannung in der Therme der Ruhe Bad Gleichenberg.

Tageseintritt in die Therme + Sauna inkl. Mittagmenü € 27,-



## HAUSVERKAUF

**Das ehemalige Haus von Dr. Weißenbacher in Kapfenstein** möchte wieder voller Leben sein und sucht neue Besitzer. Es ist dreigeschossig und bietet ca. 350 m<sup>2</sup> Wohnfläche. Falls Sie Interesse haben, können Sie **Frau Michaela Eder (Sachwalterin)** täglich ab 16.00 Uhr telefonisch erreichen **Tel: 0664/ 313 34 04**.

**Preis: € 200.000,- (Verhandlungsbasis).**

# TURNEN IN KAPFENSTEIN

## AEROBIC UND BODYSTYLING IN KAPFENSTEIN

Einfache Grundschriffe aus Aerobic werden zu Schrittkombinationen zusammengefügt. Mit Spaß und toller Musik werden abwechselnd Fettverbrennung, Herz-Kreislauf und unliebsame Problemzonen effektiv trainiert. Stretching und Entspannungsübungen schließen die Einheit ab.

**Beginn:** **Freitag, 02. Oktober 2015**  
**um 18.30 Uhr**

**Dauer:** 1 Stunde, 10 Wochen

**Ort:** Turnsaal der Volksschule Kapfenstein

**Preis:** € 60,00

**Mitzubringen:** Handtuch und Trinkflasche

**Leiterin:** Mag. Sarah Wendler

Anmeldungen im Büro der VHS Feldbach (0664/ 366 22 02)

## PILOXING IN KAPFENSTEIN

Die neue Fitnesssensation aus den USA! Bei einem Piloxing-Workout werden die Sportarten Pilates und Boxen kombiniert. Das Training ist sehr kraftbetont, alle Muskeln werden gestärkt und sorgt außerdem für einen hohen Kalorienverbrauch. Rhythmische Schritte zu mitreißender Musik sorgen für die richtige Motivation, den Spaß an der Bewegung und ein neues Körpergefühl.

**Beginn:** **Freitag, 02. Oktober 2015**  
**um 19.30 Uhr**

**Dauer:** 1 Stunde, 10 Wochen

**Ort:** Turnsaal der Volksschule Kapfenstein

**Preis:** € 60,00

**Mitzubringen:** Matte, Handtuch und Trinkflasche

**Leiterin:** Mag. Sarah Wendler

Anmeldungen im Büro der VHS Feldbach (0664/ 366 22 02)

# SPORTVEREIN KAPFENSTEIN



## FUNKTIONSGYMNASTIK FÜR FRAUEN

**ab Montag, den 12. Oktober 2015  
um 18.00 Uhr**

im Turnsaal der Volksschule Kapfenstein.

**Leitung:** Frieda Sixt

**Kosten:** € 40,00 für 20 Abende

Verbindliche Anmeldung

bis 09. Oktober 2015 bei Gertrude Hödl,  
Tel. 03157/ 23 63 od. 0664/ 497 22 35.

## RÜCKEN-FIT-KURS

Gymnastik für den ganzen Körper  
Mobilisation – Kräftigung – Dehnung –  
Balance – Dehnung

1 Stunde am Donnerstag,  
den 29. Oktober 2015 GRATIS

**Kursbeginn: 29. Oktober 2015  
von 17.50 bis 18.50 Uhr**

**Wo:** Turnsaal der Volksschule  
Kapfenstein

**Mitzubringen:** Handtuch, leichte  
Sportbekleidung, Hallenschuhe,  
ABS-Socken

**Preis:** € 69,00 für 15 Stunden  
(Zahlung vor der ersten Stunde)

**Information:** Heinrich Dopona  
0664/ 175 26 25 od.  
Maria Schober  
0680/ 127 84 62

Ein spannendes 5. Vulkanland Rasen Soccer Turnier ist zu Ende gegangen. Der SV Kapfenstein konnte am Sportgelände in Kapfenstein **95 Mannschaften** begrüßen – neuer Teilnehmerrekord! Aus dem ganzen Vulkanland und auch aus Ungarn und Slowenien fanden Mannschaften den Weg zum Turnier.

Am **12.09.2015** hat in Hatzendorf unsere **U8** ihr erstes Turnier gewonnen – wir sind stolz auf unsere kleinen FußballerInnen und gratulieren nochmals recht herzlich!

Sollte Ihr Kind Interesse haben auch in einer Mannschaft des SV Kapfenstein mitspielen zu wollen, melden Sie sich bitte bei **Christian Fink (0664/ 525 44 63)**.

Mit einem neuen Trainer und einer neu aufgestellten Mannschaft startete die Kampfmannschaft in die Herbstsaison und spielt nunmehr in der **1. Klasse Süd B**.

**Kommen Sie weiterhin auf den Fußballplatz und feuern Sie unsere Mannschaften an folgenden Spieltagen an:**

## HERBSTMEISTERSCHAFT 2015 1. KLASSE SÜD B

8. Runde:	Samstag, 03. Oktober	18.30 Uhr	Kapfenstein : Tieschen
9. Runde:	Samstag, 10. Oktober	15.00 Uhr	Mühdorf : Kapfenstein
10. Runde:	Samstag, 17. Oktober	15.00 Uhr	Gnas II : Kapfenstein
11. Runde:	Samstag, 24. Oktober	18.30 Uhr	Kapfenstein : Edelstauden

Änderungen sind möglich – bitte beachten Sie den Aushang!

## VORANZEIGE VERANSTALTUNG

**Sportlerball am 05. Jänner 2016 – es unterhalten Sie „Die jungen Unterlammer & Sabine Anders“**





## LIEBE KAPFENSTEINERINNEN, LIEBE KAPFENSTEINER!

Herrlich zeigt sich der Herbst in seinen schönsten Farben und lässt die Südoststeiermark in ihrem vielfältigen Glanze erstrahlen. Für viele Besucher ist dies die schönste Zeit des Jahres. Dementsprechend gut besucht ist die Region in diesen Wochen und Monaten. Die Winzer sind eifrig beschäftigt ihre Ernten einzuholen, die Buschenschenken haben ihre Pforten weit geöffnet und viele Veranstaltungen im ganzen Land bereichern die Möglichkeiten unseres reichhaltigen Angebots.

Unsere Region entwickelt sich auch immer mehr zu **einer der beliebtesten Wanderregionen** des Landes. Sehr schön angelegte Routen und Pfade ziehen sich durch eine fas-

zinierende, sanfte Hügellandschaft. Darüber hinaus begeistern die Wanderer aber vor allem auch die höchst informativen und unterhaltenden Themenwege wie der **Geotrail um Schloss Kapfenstein**, der Walderlebnispfad am Gleichenberger Kogel oder auch der Herzs-purweg Richtung Trautmannsdorf.

Um den Gästen weiterhin ein Service auf hohem Niveau bieten zu können, beteiligt sich der Tourismusverband etwa auch an der Errichtung von **neuen Infotafeln im Gemeindegebiet von Kapfenstein**. Hohe Serviceleistung, einladende Beherbergung und kulinarisches Angebot auf hohem Niveau sind heutzutage unabdingbar und finden sich gerade im Raum

Kapfenstein in vielfältiger Weise. Zu der erfolgreichen Entwicklung unserer dynamischen Tourismusregion tragen nicht zuletzt Betriebe wie **Schloss Kapfenstein** bei, wo mit viel Engagement und hohem, auch persönlichen Einsatz tolle Erweiterungen des Angebots und wichtige Umbauarbeiten durchgeführt wurden.

Am 17.09.2015 wurde Andrea Legenstein als neue Obfrau des TV Region Bad Gleichenberg gewählt – wir gratulieren recht herzlich!

**Mit herzlichen Grüßen,  
Thomas Gußmagg und das Team des TV  
Region Bad Gleichenberg**

## TENNISVEREIN KAPFENSTEIN

Den **Vulkanlandtennis Dorfcup 2015** beendete die Mannschaft des Tennisvereins Kapfenstein mit dem Sieg in der Gruppe „Challenge B“. **Somit spielt sie im Jahr 2016 in der höchsten Spielklasse namens „Champion“.** Herzliche Gratulation zu der tollen Leistung!



## MUSIKKAPELLE KAPFENSTEIN MUSIC4YOU

Der Herbst ist da und somit auch der langersehnte Beginn des Musikunterrichts in der Gemeinde Kapfenstein. Die **musikalische Früherziehung für unsere Kindergartenkinder** fand bisher großen Anklang und somit konnte bereits der erste Schnupperunterricht stattfinden. Ebenso hoffen wir auf großes Interesse an anderen Instrumenten wie zum Beispiel der Blockflöte. Ab der 1. Klasse VS können Kinder auf diesem Weg die ersten Erfahrungen mit einem Blasinstrument sammeln. **Karina Greiner (0664/ 131 69 10)** und **Gerald Dirnbauer (0676/ 955 95 19)** stehen für Fragen sehr gerne zur Verfügung.

## WEINLESEFEST

Die Musikkapelle Kapfenstein lädt Sie herzlichst zum Weinlesefest am **24. Oktober 2015** in die Halle für Alle ein. Für Musik und Unterhaltung sorgen die „**Weinberger Böhmisches**“ und „**Manfred Gradwohl und seine All Stars**“.







## ÖKB KAPFENSTEIN AUSFLUG

Am **18. und 19. Juli 2015** – einem heißen Sommerwochenende – fand der heurige Ausflug des **ÖKB** statt. Er konnte trotz spärlichen Anmeldungen doch durchgeführt werden, da zwei Familien aus Sinabelkirchen Interesse an diesem Ausflugsprogramm zeigten. Der erste Programmpunkt war eine ausführliche Führung durch den archäologischen Park **Carnuntum**. Danach ging es weiter nach **Bratislava**, wo wir mit der Reiseleitung eine informative Stadtrundfahrt geboten bekamen. In einem **Weinkeller in Dubova** wurde uns dann bei angenehmer Temperatur das Mittagessen mit Weinbegleitung serviert.

Zurück in Bratislava, besichtigten wir zuerst die Altstadt, bevor wir unsere Zimmer (mit Klimaanlage!) im Hotel Falkensteiner bezogen. Danach gab es Abendessen in einem kühlen Keller in der Altstadt. Am nächsten Tag fuhren wir nach **Orth an der Donau**. Bei einer entspannenden Schifffahrt auf der Donau mit der „**Tschaike**“ (= nachgebautes historisches Schiff) und einem Spaziergang mit einem Naturpark-Ranger durch die Donauauen konnten wir viel Wissenswertes mit nach Hause nehmen. Bevor wir die Heimreise antraten, besuchten wir das wunderschöne Schloss Hof mit seinen einzigartigen Barockgärten. Mit vielen Eindrücken ging es dann gemütlich in Richtung Heimat, wo dieser Ausflug im Kapfensteinerhof seinen Ausklang fand. Ein Danke an den Kameraden **Alois Hödl-Sundl**, mit dem es wie immer eine angenehme Fahrt war.



**Bestattung Luttenberger**

SUCHT MITARBEITER.

**Nähere Infos unter 0664/ 523 79 90**

## DIE MÜLLABFUHR KOMMT AM ...

**02. Oktober 2015** Sondermüll (beim Gemeindezentrum von 08.00 bis 12.00 Uhr)  
**08. Oktober 2015** Restmüll  
**09. Oktober 2015** Altpapier  
**20. Oktober 2015** Leichtfraktion („Gelber Sack“)

**05. November 2015** Restmüll  
**06. November 2015** Sondermüll (beim Gemeindezentrum von 08.00 bis 12.00 Uhr)  
**20. November 2015** Altpapier

**01. Dezember 2015** Leichtfraktion („Gelber Sack“)  
**03. Dezember 2015** Restmüll  
**04. Dezember 2015** Sondermüll (beim Gemeindezentrum von 08.00 bis 12.00 Uhr)

Müllsäcke für die Sammlungen „Leichtfraktion – Gelber Sack“ und „Restmüll“ sind im Gemeindeamt Kapfenstein erhältlich. **Für die Restmüllsammlung dürfen nur Säcke mit der Aufschrift „Müllabfuhr Gemeinde Kapfenstein“ verwendet werden.**

**Altkleider** können bei jeder Sondermüllsammlung abgegeben werden. Diese bitte in Säcken verpackt zum Gemeindezentrum bringen.

## DIE TKV-SAMMELSTELLE

ist von **Montag bis Freitag von 07.30 bis 08.30 Uhr** geöffnet. Wir bitten nur während dieser Zeit anzuliefern. (Ausnahmen können mit dem **Klärwärter Gottfried Krenn** vereinbart werden. Tel. 0664 / 555 08 38). **Bitte unbedingt Fleischreste von der Verpackung trennen!** Verpackungsmaterialien (Schachteln, Plastik, etc.) sind im hauseigenen Müll zu entsorgen!

## SPERRMÜLLSAMMLUNG

Am Freitag, den **02. Oktober 2015, von 08.00 bis 17.00 Uhr** und am Samstag, den **03. Oktober 2015, von 08.00 bis 12.00 Uhr** kann der Sperrmüll beim Sportplatz in Kapfenstein getrennt angeliefert werden.

Sperrmüll ist jener Abfall, der auf Grund seiner Sperrigkeit und Größe nicht in den Restmüllsack gegeben werden kann. Alle Eisenteile müssen vor der Anlieferung von allen Holzteilen getrennt werden. Bitte kein Holz anliefern – sondern als Brennmaterial verwenden. Bei den Fenstern sind die Glasscheiben zu entfernen. (Fensterglas ist Flachglas – Container stehen zur Verfügung).

Eternit wird nur in Haushaltsmengen (ca. 3 Tafeln) angenommen. (Bei Schäden die von Versicherungen übernommen werden, wird auch die Entsorgung des Eternits bezahlt!)

Für nachstehende Gegenstände sind gesonderte Gebühren zu entrichten:

PKW-Reifen EUR 2,00/Stk. (mit Felgen: EUR 5,00/Stk.)

LKW- u. Traktorreifen EUR 11,00/Stk.

### Wichtige Information

Die Gemeinde Kapfenstein bittet, dass die Müllsäcke bzw. Papiertonnen erst **einen Tag vor Abholung** vor das Haus gestellt werden. Danke!



# WICHTIGE TERMINE UND VERANSTALTUNGEN

02. Oktober 2015	Sperrmüllsammlung am Sportplatzgelände, 08.00 bis 17.00 Uhr
03. Oktober 2015	Sperrmüllsammlung am Sportplatzgelände, 08.00 bis 12.00 Uhr
<b>03. Oktober 2015</b>	<b>ORF-Lange Nacht der Museen im Geo-Info Kapfenstein, 18.00 bis 01.00 Uhr</b>
15. Oktober 2015	Vortrag mit OA Dr. Wolfgang Ranzinger „Husten – Auswurf - Atemnot“, 19.00 Uhr, Gemeindesaal (Gemeindezentrum)
16. Oktober 2015	Gemeinderatssitzung im Gemeindesaal (Gemeindezentrum), Beginn: 19.00 Uhr
18. Oktober 2015	Ehejubiläumssonntag, Pfarrkirche Kapfenstein, 10.00 Uhr
23. Oktober 2015	Jahresfeier Gasthaus Kapfensteinerhof, 19.00 Uhr
24. Oktober 2015	Weinlesefest der Musikkapelle Kapfenstein, Halle für Alle
31. Oktober 2015	ÖKB-Totengedenken in der Herz-Jesu-Kapelle
07. November 2015	Wildschmaus mit Hubertusfeier in der Halle für Alle
12. November 2015	Vortrag mit DGKS Roswitha Maria Windisch-Schnattler „Lebendigkeit nach Abschied nehmen – Verluste, Scheidung, Tod“, 19.00 Uhr, Gemeindesaal (Gemeindezentrum)
13. November 2015	Laternenfest des Kindergartens Kapfenstein, Halle für Alle
28. November 2015	Sparvereinauszahlung Kölldorf beim Gasthof Schögler
29. November 2015	Entzündung der 1. Kerze und Adventkonzert des Kirchenchors Kapfenstein im Gemeindesaal
29. November 2015	Sparvereinauszahlung Haselbach beim Gasthof Höfler
03. Dezember 2015	Vortrag mit Frau Anne Brecht-Cartus „Kommunikation und Konflikte in der Familie – hilfreiche Kommunikation zur Lösung schwieriger Situationen“, 19.00 Uhr, Gemeindesaal (Gemeindezentrum)
05. Dezember 2015	Christkindlmarkt am Kirchenvorplatz, 15.30 Uhr
06. Dezember 2015	Christkindlmarkt am Kirchenvorplatz, 09.00 Uhr
11. Dezember 2015	Gemeinderatssitzung im Gemeindesaal (Gemeindezentrum), Beginn: 19.00 Uhr
13. Dezember 2015	Jahreshauptversammlung des Seniorenbundes Kapfenstein
16. Dezember 2015	Krankenbesuche Pfarre Kapfenstein



Eckerstorfer-Schögler Ben,  
Kapfenstein 155



Ertl Marie Christin,  
Gutendorf 14

# ÄRZTE- U. APOTHEKEN WOCHENEND- UND FEIERTAGSDIENSTE



DATUM	ÄRZTLICHER WOCHENEND- U. FEIERTAGSDIENST	APOTHEKENDIENST
03./04.10.2015:	Dr. Scheucher, Fehring (03155/2207) Dr. Krisper, Gnas (03151/51460)	Jennersdorf (03329/45226), Feldbach „Leonhard“ (03152/5318)
10./11.10.2015:	Dr. Thaler, Fehring (03155/3373) Dr. Rauch, Gnas (03151/8511)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
17./18.10.2015:	Dr. Raimann, St. Anna/Aigen (03158/2324) Dr. Matschiner, Bad Gleichenberg (03159/2703)	Jennersdorf (03329/45226), Feldbach „Leonhard“ (03152/5318) Bad Gleichenberg (03159/2219)
24./25.10.2015:	Dr. Schuster-Böhm, Fehring (03155/3247) Dr. Schadelbauer, Bad Gleichenberg (03159/3318)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
26.10.2015:	Dr. Schuster-Böhm, Fehring (03155/3247) Dr. Krisper, Gnas (03151/51460)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
31.10./ 01.11.2015:	Dr. Scheucher, Fehring (03155/2207) Dr. Schöner, Bad Gleichenberg (03159/45500)	Jennersdorf (03329/45226), Feldbach „Leonhard“ (03152/5318) Bad Gleichenberg (03159/2219)
07./08.11.2015:	Dr. Thaler, Fehring (03155/3373) Dr. Stradner, Jagerberg (03184/8219)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
14./15.11.2015:	Dr. Koroschetz, Kapfenstein (03157/2244) Dr. Krisper, Gnas (03151/51460)	Jennersdorf (03329/45226) Feldbach „Leonhard“ (03152/5318)
21./22.11.2015:	Dr. Raimann, St. Anna/Aigen (03158/2324) Dr. Matschiner, Bad Gleichenberg (03159/2703)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236) Bad Gleichenberg (03159/2219)
28./29.11.2015:	Dr. Scheucher, Fehring (03155/2207) Dr. Schöner, Bad Gleichenberg (03159/45500)	Jennersdorf (03329/45226) Feldbach „Leonhard“ (03152/5318)
05./06.12.2015:	Dr. Koroschetz, Kapfenstein (03157/2244) Dr. Stradner, Jagerberg (03184/8219)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
08.12.2015:	Dr. Schuster-Böhm, Fehring (03155/3247) Dr. Krisper, Gnas (03151/51460)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236)
12./13.12.2015:	Dr. Thaler, Fehring (03155/3373) Dr. Schadelbauer, Bad Gleichenberg (03159/3318)	Jennersdorf (03329/45226), Feldbach „Zur Mariahilf“ (03152/2236) Bad Gleichenberg (03159/2219)
19./20.12.2015:	Dr. Raimann, St. Anna/Aigen (03158/2324) Dr. Rauch, Gnas (03151/8511)	Fehring (03155/2356) Feldbach „Leonhard“ (03152/5318)



Pirklbauer Emma Gabriele,  
Mahrendorf 13



**GRATULATION ZUR MATURA  
MIT AUSGEZEICHNETEM ERFOLG**

Fuchs Kerstin,  
Gutendorf 35

# WIR GRATULIEREN:

## ZUM 60. GEBURTSTAG:

MARIA HIRSCHMUGL, Neustift 7a  
 ROSA KLEER, Kölldorf 18  
 ANTON URL, Kölldorf 27  
 EDUARD PFUNDNER, Pretal 147

## ZUM 65. GEBURTSTAG:

MARIA BAUMGARTNER, Pretal 87  
 GERDA POCK, Kölldorf 39  
 JOHANNA DIETL, Kapfenstein 49  
 ADELHEIT CHRISTINE KONRATH, Neustift 30

## ZUM 75. GEBURTSTAG:

MARIA KÖLDORFER, Mahrensdorf 12  
 ROSINA HIRSCHMUGL, Neustift 50  
 LEOPOLDINE JOHANNA BLASL, Kölldorf 28  
 HERMANN BAUMGARTNER, Kölldorf 60

## ZUM 80. GEBURTSTAG:

RUDOLFINE STOFF, Pichla 40a  
 MARIA REINDL, Mahrensdorf 16

## ZUM 85. GEBURTSTAG:

ANTON NEUMEISTER, Mahrensdorf 7  
 JOHANN HÖFLER, Mahrensdorf 14  
 JOHANNA MARIA GROSS, Mahrensdorf 3

## ZUM 90. GEBURTSTAG:

MARIA KÖLDORFER, Pretal 76

## ZUM 92. GEBURTSTAG:

IDA SCHARDL, Gutendorf 57  
 VIKTORIA GLEICHWEIT, Gutendorf 39



## ZUR DIAMANTENEN HOCHZEIT

JOHANNA U. ANTON NEUMEISTER, Mahrensdorf 7  
 ANNA U. JOHANN HEIDENKUMMER, Kölldorf 6



Pranger Emma, Pretal 74  
 Gratulation zum 95. Geburtstag



Unger Theresia, Kapfenstein 25  
 Gratulation zum 90. Geburtstag



Hebenstrei Rosa, Neustift 18  
 Gratulation zum 85. Geburtstag

Wir bitten um Bekanntgabe im Gemeindeamt Kapfenstein (Tel. 03157/ 22 35), wenn Ihr Geburtstag **nicht** in der GemeindePost eingetragen werden soll.



Unger Franziska, Haselbach 34  
 Gratulation zum 80. Geburtstag



Fassold Josef, Kölldorf 1  
 Gratulation zum 80. Geburtstag



Dirnbauer Margareta, Kölldorf 8  
 Gratulation zum 80. Geburtstag



Sengl Wilhelmine, Pretal 108  
 Gratulation zum 80. Geburtstag



Köhdorfer Franz, Gutendorf 16  
 Gratulation zum 80. Geburtstag



Lafer Marianne, Kapfenstein 47  
 Gratulation zum 80. Geburtstag